## חוק זכויות יוצרים ומבצעים (קלטות) (תיקוני חקיקה), התשנ"ו-1996

תיקון פקודת 1. בפקודת זכות יוצרים<sup>1</sup>, אחרי סעיף גא יבוא: זכות יוצרים -מס׳ 6

"זכות יוצרים" – כמשמעותה בסעיף ו(2) לחוק זכות יוצרים, וופו<sup>2</sup>;

. "זכות מבצעים" – כמשמעותה בחוק זכויות מבצעים, התשמ"ד-1984; "חברות התמלוגים" – כל אחד מאלה:

- (ו) תאניד המייצג את מרבית בעלי זכויות היוצרים:
- (2) תאגיד המייצג את מרבית בעלי זכויות המבצעים:
- (3) תאגיד המייצג את מרבית המפיקים הקוליים ותאגיד המייצג את מרבית המפיקים הויזואליים – במאוחד

שאושרו לענין חוק זה בירי שר החינוך התרבות והספורט;

"טביעה" – שימור של יצירה בכל אמצעי המאפשר לראות, לשמוע או לשעתק את היצירה;

קלטת" - התקן שאין עליו טביעה ושניתן לטבוע בו טביעה קולית או " טביעה ויזואלית, למעט התקן המיועד לשימוש במחשב:

"שיעתוק" – העתק של טביעה או של חלקה המהותי.

גג. לא תהיה זו הפרה של זכויות יוצרים ומבצעים לטבוע או לשעתק יצירה על גבי קלטת לשם שימוש פרטי וביתי שלא למטרות מסחריות.

נד. (א) הממשלה תפצה את בעלי זכויות היוצרים ואת בעלי זכויות המבצעים על אבדן הכנסה ופגיעה בזכויות, הנגרמת להם בשל טביעה או שיעתוק על קלטות, לשם שימוש פרטי וביתי, לפי סעיף גג.

- (ב) הממשלה תעביר לחברות התמלוגים, מדי שנה, סכום בשיעור 5% מהמחיר לצרכן, ללא מס ערך מוסף של סך כל הקלטות שנמכרו בישראל לשימוש פרטי וביתי בשנה שקדמה לשנה הנדונה.
- (ג) הסכום האמור בסעיף קטן (ב) יחולק בחלקים שווים בין שלוש חברות התמלוגים המנויות בסעיף 3ב בפסקאות (1), (2) ו־(3).
- ד) ועדה שתכלול את נציג שר האוצר, נציג שר המשפטים וגציג שר החינוך התרבות והספורט תקבע את הנתונים הדרושים לצורך קביעת הסכום כאמור.

זה. התעוררו חילוקי דעות לגבי חלוקת הגמול, יכריע בענין בית המשפט; לדיון בבית המשפט, יוזמנו, בדרך שתיקבע בתקנות, נציגי חברות התמלוגים, נציג משרד החינוך התרבות והספורט והיוצר או המבצע

שימוש פרטי וביתי

תשלום לבעלי זכויות יוצרים ומבצעים

חלוקת הגמול

<sup>•</sup> נתקבל בכנסת ביום כ"ב באדר התשנ"ו (13 במרס 1996); הצעת החוק ודברי ההסבר פורסמו בהצעות חוק 2520, מיום י"ג באדר התשנ"ו (4 במרס 1996), עמ' 601.

חוקי א"י, ברך א', עמ' 364; ס"ח התשמ"ח, עמ' וזו.

חוקי א"י כרך ג', עמ' 2633.

<sup>.88</sup> ס״ח התשמ״ר, עמ׳ 151; התשנ״ו, עמ׳

שלגבי גמולו התעוררו חילוקי הדעות, לפי הענין; החלטת בית המשפט תחייב את כל חברות התמלוגים ואת כל בעלי זכויות היוצרים והמבצעים, אף אם לא היו צד להליך בפני בית המשפט.

השאלה או השכיה 13. השאלה או השכרה, לצורכי מסחר, של קלטת שבה טבועה יצירה או חלקה המהותי, היא זכות יוצרים כמשמעותה בחוק זכות יוצרים.

תקנות ז3. שר החינוך התרבות והספורט, בהתייעצות עם שר המשפטים, רשאי להתקין תקנות לביצוע פקודה זו."

2. בחוק זכויות מבצעים, התשמ"ד-1984 -

תיקון חוק זכויות מכצעים

- (1) בסעיף 2, בפסקה (4), אחרי "מכירה" יבוא "השאלה,";
  - :אחרי סעיף 4 יבוא (2)

יזכות מוסרית 4א. (א) למבצע זכות ששמו ייקרא על כל ביצוע שנעשה על ידיו ועל כל טביעה או שיעתוק שלו, בהיקף ובמידה המקובלים לאותו עניז.

- (ב) המבצע זכאי שלא ייעשה בביצוע שבו נטל חלק או בטביעה או בשעתוק של ביצוע כאמור, כל סילוף, פגימה או שינוי אחר, או כל פעולה שיש בה משום הפחתת ערך ביחס לביצוע העלולים לפגוע בכבודו או בשמו של המבצע.
- (ג) פגיעה בזכות לפי סעיף זה היא עוולה אזרחית, והוראות פקודת הנזיקין [נוסח חרש], יחולו עליה."

ש מעון פרס דוד ליבאי ראש הממשלה שר המשפטים

עזר ויצמן שבח וייס נשיא המדינה יושב ראש הכנסת

<sup>.</sup> ס"ח התשמ"ר, עמ' 157

דיני מדינת ישראל, התשכ"ח, עמ' 266; התשנ"ב, עמ' 153.